

9000 - 200

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
Учебно-методическое объединение по гуманитарному образованию

УТВЕРЖДАЮ

Первый заместитель Министра образования
Республики Беларусь


А.И. Жук



Регистрационный № ТД- 2. 144/тип.

**ТЕОРЕТИЧЕСКАЯ ГРАММАТИКА
СЛАВЯНСКОГО ЯЗЫКА (СЕРБСКОГО)**

Типовая учебная программа
для высших учебных заведений по специальности

1-21 05 04 Славянская филология

СОГЛАСОВАНО

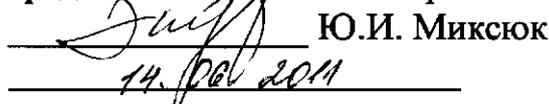
Председатель учебно-методического объединения по гуманитарному образованию


В.И. Клоня



СОГЛАСОВАНО

Начальник Управления высшего и среднего специального образования


Ю.И. Миксюк
14.06.2011

Проректор по учебной и воспитательной работе

Государственного учреждения

Образования
Гомельский институт высшей школы


В.И. Шупляк



Эксперт-нормоконтролер


13.04.2011г.

Минск 2011

СОСТАВИТЕЛЬ:

Н. В. Супрунчук – доцент кафедры теоретического и славянского языкознания Белорусского государственного университета, кандидат филологических наук.

РЕЦЕНЗЕНТЫ:

Отдел славистики и теории языка государственного научного учреждения «Институт языка и литературы имени Якуба Коласа и Янки Купалы Национальной академии наук Беларуси»;

О. В. Писецкая – доцент кафедры общего языкознания учреждения образования «Минский государственный лингвистический университет», кандидат филологических наук, доцент.

РЕКОМЕНДОВАНА К УТВЕРЖДЕНИЮ В КАЧЕСТВЕ ТИПОВОЙ:

Кафедрой теоретического и славянского языкознания Белорусского государственного университета (протокол № 8 от 25.05.2010);

Научно-методическим советом Белорусского государственного университета (протокол № 5 от 03.06.2010);

Научно-методическим советом по филологическим специальностям учебно-методического объединения по гуманитарному образованию (протокол № 5 от 27.05.2010).

Ответственный за редакцию: Супрунчук Н.В.

Ответственный за выпуск: Волотовская Н.А.

ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА

Программа дисциплины «Теоретическая грамматика славянского языка (сербского)» разработана в соответствии с Образовательным стандартом Республики Беларусь и предназначена для студентов, обучающихся по специальности 1-21 05 04 «Славянская филология». Курс «Теоретическая грамматика славянского языка (сербского)» включает не только разделы, традиционно относимые к грамматике в отечественной лингвистике (словообразование, морфология, синтаксис), но и фонетику, являясь, таким образом, крупнейшей интегральной дисциплиной в подготовке сербиста.

Цель – организовать изучение студентами основных сведений по теоретической грамматике сербского языка. Для реализации этой цели предполагается решение следующих задач:

- систематизировать сведения по сербской грамматике, полученные в рамках практического курса «Современный славянский (сербский) язык»;
- углубить и расширить сведения о единицах всех уровней сербского языка и об их функционировании в речи;
- сформировать умения выполнять лингвистический анализ единиц всех уровней сербского языка;
- совершенствовать умения порождать и анализировать высказывания на сербском языке.

В своем содержании данная дисциплина тесно связана с рядом изученных ранее курсов: «Славянский язык (сербский)», «Введение в языкознание», «Введение в славянскую филологию», «Старославянский язык», «Современный белорусский язык», «Современный русский язык». Со многими явлениями сербского языка студенты уже знакомы, им известны многие термины и правила словоизменения. В общелингвистических курсах они получили представление об устройстве грамматики славянского языка. С учетом немалого багажа знаний курс теоретической грамматики сербского языка можно и нужно направить на систематизацию представлений студентов о структуре сербских категорий и на совершенствование умения строить высказывания на специальные филологические темы.

В ходе занятий рекомендуется привлекать сведения из истории сербского, белорусского и других славянских языков, по диалектологии, старославянскому языку. Целесообразно также организовать знакомство студентов с оригинальной сербской, хорватской лингвистической литературой.

При подготовке курса была сделана попытка учесть новейшие тенденции в области грамматики, а также опыт преподавания данной дисциплины в БГУ, Санкт-Петербургском государственном университете и Белградском университете.

При изучении данной дисциплины рекомендуются следующие методы и технологии обучения: метод проектов, метод программированных заданий, метод деловой игры, репродуктивный. Применяется компьютерное и традиционное тестирование.

Рекомендуемая форма контроля – экзамен.

В результате изучения дисциплины студент должен знать:

- основные принципы построения и функционирования каждого уровня системы изучаемого славянского языка;
 - отношения между уровнями системы, участие единиц каждого уровня в построении единиц более высокого уровня;
 - основные правила орфоэпии, орфографии и пунктуации;
 - современные лингвистические теории, применяемые в сербской грамматике;
- уметь:
- анализировать научную лингвистическую литературу, посвященную основным проблемам изучаемого языка;
 - применять на практике основные правила орфоэпии, орфографии и пунктуации;
 - сопоставлять закономерности строения и функционирования изучаемых славянских языков;
 - использовать изученные теоретические положения при практическом изучении славянского языка.

На изучение дисциплины «Теоретическая грамматика славянского языка (сербского)» для специальности 1-21 05 04 «Славянская филология» отводится 308 часов, из них аудиторных – 136 (76 часов – лекции, 60 часов – практические занятия).

ПРИМЕРНЫЙ ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН

№ темы	Названия разделов и тем	Всего аудиторных	Лекции	Практические занятия
1.	Введение.	8	6	2
2.	Фонетика и фонология. Основы акцентологии.	24	12	12
3.	Морфемика. Морфонология. Словообразование.	12	6	6
4.	Морфология.			
	4.1. Имя существительное.	8	6	2
	4.2. Имя прилагательное.	4	2	2
	4.3. Имя числительное.	4	2	2
	4.4. Местоимение.	4	2	2
	4.5. Глагол.	10	6	4
	4.6. Наречие.	2	2	
	4.7. Служебные части речи и полусузнаменательные части речи.	6	2	4
5.	Синтаксис.	24	12	12
6.	Основы функциональной грамматики.	30	18	12
	Всего	136	76	60

СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

1. Введение.

Сербский язык среди других славянских языков. Ареал распространения сербского языка. Диалектное членение. Рефлексы старого *ё. Экавский, екавский (иекавский) говоры штокавского наречия. Икавские говоры.

Основные отличительные черты сербского языка. Особенности фонологической системы сербского языка, являющиеся общими для южнославянских и восточнославянских языков. Аналитизм в области имен. Общие черты с южнославянскими языками в системе местоимений и в окончании форм множественного числа. Близость с восточнославянскими в обобщении твердых основ. Усложненность системы времен. Понятие балканского языкового союза. Сербско-русские и русско-сербские языковые связи и влияния. Белорусско-сербские языковые параллели. Серб(ск)охорватский (хорваткосербский) язык, сербский и хорватский язык, попытка создания боснийского (бошняцкого) и черногорского языков – современный взгляд на языковую ситуацию в государствах бывшей Югославии.

Определение основных терминов грамматики. Грамматическая категория. Грамматическое значение. Грамматическая форма. Формальный и функциональный подходы в истории грамматической мысли. Теоретики грамматики в Сербии и Хорватии.

2. Фонетика и фонология. Основы акцентологии.

Фонетика как раздел языкознания. Предмет фонетики. Основные понятия.

Речевой аппарат. Артикуляция.

Классификация гласных звуков. Особенности произношения гласных звуков. Отсутствие редукции гласных в безударном положении. Сохранение качества гласных в ударных слогах до конца звучания. Слогообразующий *p*. Особенности произнесения некоторых аббревиатур и названий букв.

Система ударения. Архаические черты ударения. Смыслоразличительная роль долгих и кратких гласных. Заударная долгота. Основные правила акцентуации. Соотношение места и качества ударения в сербском и русском языках. Соотношение места и качества (комбинации качества и долготы) в изменяемых формах сербского языка. Безударные слова (проклитики и энклитики). Перенос на проклитики ударения со слов с нисходящим ударением.

Классификация согласных звуков и их артикуляция. Сонанты: классификация, особенности сочетания с другими согласными внутри слова. Слогообразующий сонант *p*: позиции, вокальные характеристики. Судьба слогообразующего *p* в позиции перед *o* (из *l*) в конце слога. Слогообразующий *p* после согласных в конце заимствованных слов. Сонанты *n* и *l* в слогообразующей функции. Особенности произнесения отдельных консонантов.

Акустическая классификация звуков.

Фонологическая система сербского языка. Соотношение фонетической и фонологической систем. Позиционные варианты фонемы <и> в положении перед [к] и [г]. Фонема <р>. Основные фонетические процессы. Отсутствие редукции гласных. Особенности корреляции по твердости/мягкости сербских согласных сравнительно с белорусскими. Позиционные чередования согласных: уподобление по звучности, месту и способу образования, палатализация, сибиларизация, йотация; диссимиляция и утрата согласных. Удвоение согласных и групп согласных.

Фонетическая система сербского языка и ее специфика в сравнении с русским и белорусским языками.

3. Морфемика. Морфонология. Словообразование.

Особенности сербской и хорватской морфонологии. Сонант *j* в современном литературном языке. Консонант *x*. Особенности произнесения согласных в потоке речи. Правила чтения и правописания.

Чередование гласных, перегласовка, чередование *a // o* (непостоянное, «беглое» *a*); чередование *л // o*. Стяжение гласных. «Подвижные», факультативные гласные *a, e, y*.

Морфемная структура слова. Словообразующие и формообразующие морфемы. Основные типы словообразования: деривация, сложение, комбинированный тип, конверсия, лексикализация. Способы образования существительных, прилагательных, глаголов и наречий. Специфические черты сербского словообразования сравнительно с русским и белорусским.

4. Морфология.

Морфология как раздел языкознания. Предмет морфологии. Классификация частей речи (семантическая, морфологическая, синтаксическая). Переходные случаи в системе частей речи.

Имя существительное. Типы значения существительных. Грамматические категории существительных. Категория рода. Морфологические и синтаксические средства выражения (определения) рода. Различение рода во мн.ч. Грамматическая категория числа. Существительные *pluralia tantum*. Остатки двойственного числа в современном сербском языке. Система падежей (названия падежей, последовательность, использование числового обозначения падежа). Сохранение звательного падежа. Грамматическое выражение категории одушевленности.

Распределение существительных по родам. Роль грамматического рода в формировании типов склонения. Одушевленность в сербском и русском языках: способы выражения, случаи противоречия значения и формы.

Типы склонения существительных (в классических и современных грамматиках). Твердый и мягкий варианты склонения существительных м.р. с нулевой флексией и существительных ср.р. Варианты падежных окончаний

существительных м.р. (зв. и тв. п. ед.ч.), качество инфиксов. Особенности образования форм мн.ч. некоторых односложных (и не только) существительных м. р. Варианты падежных окончаний существительных м. р. в род. п. мн. ч. Особенности склонения существительных ср.р. с обычной и неравносложной основой. Замена форм мн.ч. этих существительных собирательными существительными. Морфонологические чередования при склонении существительных м. р. с нулевой флексией. Особенности склонения поздних заимствований на *-o*, *-e*, *-и*, *-у* и аббревиатур. Правописание.

Склонение существительных ж. и м. р., а также собирательных существительных на *-а*. Варианты падежных окончаний (зв. п. ед. ч., род. п. мн. ч.). Морфонологические чередования.

Склонение существительных ж.р. с нулевой флексией. Варианты окончаний тв .п. ед.ч. Морфонологические чередования.

Разносклоняемые существительные. Несклоняемые существительные. Особенности склонения субстантивированных прилагательных.

Имя прилагательное. Лексико-грамматические разряды прилагательных. Качественные, относительные и притяжательные прилагательные. Полные и краткие формы прилагательных, их семантика и синтаксические функции. Склонение полных и кратких прилагательных. Тенденция к утрате противопоставления полных и кратких форм в косвенных падежах. Степени сравнения качественных прилагательных (способы образования). Позиционные чередования. Особенности употребления сравнительной степени прилагательных. Образование и склонение притяжательных прилагательных. Типы притяжательных прилагательных, употребляющихся только в полной или только в краткой форме. Несклоняемые прилагательные. Особенности выражения неполноты качества.

Имя числительное. Разряды числительных по значению и типу словоизменения. Структура и семантика количественных числительных. Тенденция к утрате склонения количественных числительных. Управление количественных числительных существительными. Образование, структура и семантика порядковых числительных. Особенности употребления порядковых числительных (обозначение месяцев, падежей). Склонение порядковых числительных. Образование и употребление собирательных числительных и примыкающих к ним количественных существительных и прилагательных.

Местоимение. Разряды местоимений по значению и синтаксической функции. Указательность как основа местоименной части речи (дейксис и анафора). Склонение личных и возвратного местоимений. Энклитические формы личных местоимений. Соотношение в использовании полных и энклитических форм. Притяжательные местоимения. Различение рода и числа формами 3 л. ед.ч. притяжательных местоимений. Особенности использования притяжательного местоимения *свој* (рефлексивного) в отношении к нереклексивным притяжательным местоимениям. Стяженные формы притяжательных местоимений *мој*, *твој*, *свој* и вопросительно-относительного местоимения *ко*. Особенности структуры неопределенных местоимений аффиксального образования от местоимений *шта* / *што*

(*свашта*, но *понешто*). Использование комбинаций вопросительно-относительных местоимений с определенными словами / формами в функции неопределенных местоимений (*ма што, било што, буди каков*). Особенности склонения отрицательных местоимений с предлогами.

Глагол. Признаки и функции. Семантическая классификация глаголов. Формы глагола (спрягаемые - неспрягаемые; простые - аналитические). Инфинитив. Морфологические типы инфинитива. Замена инфинитива конструкцией *да* + настоящее время. Две основы глагола.

Грамматические категории глагола: время, лицо, число, вид, наклонение, залог. Глаголы переходные и непереходные. Возвратные глаголы. Модальные глаголы (их значение и употребление). Формы актива и пассива, проблема залогового статуса возвратных глаголов.

Глагольный вид и предельность. Способы выражения видовых противопоставлений (сочетаемость, парадигма, строение глагольной основы). Двувидовые глаголы.

Категория лица. Безличность, обобщенность, пассивность.

Категория времени. Абсолютное и относительное время. Образование временных форм. Настоящее время глагола. Категория лица. Безличные глаголы. Классификация глаголов и образцы спряжения. Нерегулярные формы спряжения. Спряжение глаголов *биты* и *хтети* в настоящем времени. Употребление полных и кратких форм этих глаголов. Значение настоящего времени. Образование и значение будущего I. Аналитические и синтетические формы будущего I. Образование и значение будущего II. Использование настоящего совершенного в значении будущего времени. Простые прошедшие времена. Аорист и имперфект: образование, значение, использование в современном языке. Сложные прошедшие времена: перфект (и усеченный, «неполноценный» перфект) и плюсквамперфект: образование и значение. Использование плюсквамперфекта в современном языке. Прошедшее предположительное: образование, особенности употребления в современном языке.

Категория наклонения. Понятие модальности. Сослагательное наклонение: образование, значение. Тенденция к «обезличиванию» - генерализации формы *би* для всех лиц и чисел в сослагательном наклонении. Употребление сослагательного наклонения при глаголах волеизъявления. Повелительное наклонение. Способы образования. Особенности образования и значения отрицательных форм повелительного наклонения. Транспозиция наклонений.

Причастие. Образование действительных и страдательных причастий прошедшего времени. Функции причастий. Использование действительного причастия прошедшего времени на *-л-* в образовании аналитических форм времени и наклонения. Отсутствие причастий настоящего времени. Адъективизация причастий.

Деепричастие. Противопоставление по виду. Образование деепричастий совершенного вида и несовершенного вида. Функции деепричастий. Адъективизация деепричастий.

Наречие. Разряды наречий по значению. Генетическая характеристика наречий (соотносимость с другими частями речи). Образование степеней сравнения. Функция наречий в предложении. Предлоги в функции наречий.

Предлоги. Структура. Первичные и вторичные предлоги. Значение и употребление предлогов. Предлоги, употребляемые с тремя, двумя и одним падежом. Сочетаемость предлогов с наречиями. Употребление двойных (комбинированных) предлогов.

Союзы. Значение и синтаксические функции. Типы союзов. Сочинительные и подчинительные союзы. Союз *да*, его употребление в разных синтаксических функциях. Употребление различных частей речи в качестве союзов.

Частицы. Морфологическая природа. Типы значений. Классификация по функции: формообразующие, словообразующие, экспрессивные и др.

Безлично-предикативные и модальные слова. Типы значений. Соотносительность с другими частями речи.

Междометия. Классификация по значению. Типичные междометия сербского языка и связанная с ними жестикауляция. Глагольные междометия. Ономатопепи.

5. Синтаксис.

Синтаксис как раздел языкознания. Предмет синтаксиса. Словосочетание и предложение как синтаксические единицы. Типы синтаксической связи. Типы словосочетаний. Валентность и модель предложения. Падежная система как морфосинтаксическая категория. Значение и синтаксические функции падежей. Падежная поливалентность. Предложение. Типы предложений и их структура. Утвердительные и отрицательные предложения. Типы предложений с точки зрения модальности. Повествовательные, вопросительные, побудительные, оптативные предложения. Восклицательные предложения. Структура простого предложения. Двусоставные и односоставные предложения. Главные члены двусоставного предложения. Подлежащее и способы его выражения. Типы сказуемого и способы его выражения. Согласование сказуемого с подлежащим. Второстепенные члены предложения. Определение. Приложение. Дополнение. обстоятельство. Односоставные предложения. Определенно-личные, неопределенно-личные, обобщенно-личные, безличные предложения. Инфинитивные и номинативные предложения. Неполные предложения. Предложения с однородными членами. Союзы и предлоги при однородных членах. Сказуемое при однородных подлежащих. Вводные слова и предложения. Вставные предложения. Обращение. Порядок слов и актуальное членение предложения. Иерархия энклитик. Сложное предложение и его структура. Сложносочиненное предложение. Типы сочинительных отношений, средства связи. Бессоюзное сложносочиненное предложение. Пунктуация. Сложноподчиненное предложение. Типы придаточных предложений. Грамматические средства связи частей в сложноподчиненном предложении (союзы, союзные слова). Бессоюзное сложноподчиненное предложение.

Прямая и косвенная речь. Знаки препинания. Порядок слов и актуальное членение высказывания.

6. Основы функциональной грамматики.

Текст и фраза как объекты лингвистического исследования. Речевые акты в сербском языке. Теория функционального поля в русистике.

Семантико-синтаксические комплексы. Семантическая категория. Референциальность, квантификация, детерминация, модальность, императивность, интеррогативность, посессивность, социативность, спациальность, темпоральность, каузативность, кондициональность, квантификация, квалификация, градация. Негация.

ЛИТЕРАТУРА

Основная

- Језички* приручник / Ивић П. и др. — Београд: РТБ, 1991. — 300 с.
Попова, Т.П. Сербскохорватский язык. — М. : Высш. шк., 1986. — 271 с.
Симић, Р. Основи фонологије српскохорватског књижевног језика. — Р. Симић, Б. Остојић. — Титоград, 1989.
Станојчић Ж., Поповић Љ. Граматика српскога језика. — 6., прерађ. изд. — Београд : Завод за уџбенике и наставна средства, 1999. — 415 с.
Трофимкина, О.И. Синтаксис современного сербохорватского языка: словосочетание и простое предложение. СПб., 1993.
Minović, M. Sintaksa srpskohrvatskog – hrvatskosrpskog književnog jezika za više škole: rečenica, padeži, glagolski oblici / M. Minović. – Sarajevo : Svjetlost, 1987. – 207 s.
Mrazović, P. Gramatika srpskohrvatskog jezika za strance // P. Mrazović Z. Vukadinović. — Sremski Karlovci: Izdavačka knjižarnica Zorana Stojanovića; Novi Sad: Dobra vest, 1990. — 743 s.

Дополнительная

- Актуелни* проблеми граматике српског језика: Зборник радова – Суботица: Градска библиотека; Београд: Народна библиотека Србије, 1999. – 307 с.
Багдасаров, А.Р. О варьировании литературной нормы в современном хорватском языке (по материалам словарей, справочников и прессы) // Славяноведение. – 2003. – № 5. – С. 48–55.
Белић, А. О двојини у словенским језицима. Београд: Геца Кон, 1932. – 98 с.
Гудков, В.П. Славистика, сербистика: Сб. ст. – М. : Изд-во МГУ, 1999. – 208 с.
Дмитриев, П.А. Очерки по синтаксису сербохорватского языка. Л.: Изд-во ЛГУ, 1966. – 196 с.
Зализняк, А.А. «Русское именное словоизменение» с приложением избранных работ по современному русскому языку и общему языкознанию. — М. : Языки славянской культуры, 2002. — 752 с.
Ивич, П. Система падежних окончаний существительных в сербскохорватском литературном языке // Русское и слав. языкознание: К 70-летию Р.И. Аванесова / Отв. ред. Ф.П. Филин. – М. : Наука, 1972 – С. 106–121.
Ивић, П. О деклинационим облицима у српскохорватским дијалектима // *Ивић П.* Изабрани огледи: У 3 књ. – Ниш: Просвета, 1991. – Књ. 3. – С. 123–189.
Караџић, В.С. Српска граматика [1818] // Сабрана дела. – Београд: Просвета, 1966. – Књ. 2. – С. XXIX – LXIX.
Ковачевић, М. Синтаксичка негација у српском језику. Ниш, 2002.

- Кречмер, А. Г.* Сербохорватский язык (сербский, хорватский, боснийский языки) / А. Г. Кречмер, Г. Невекловский // Языки мира: Славянские языки / редкол. : А. М. Молдован, С.С. Скорвид, А.А. Кибрик и др. ; Ин-т языкознания РАН. – М. : Академия, 2005. – С. 139—197.
- Леонова, Л.В.* Сербохорватский язык: Учеб. пособие. — Минск : Университетское, 1988. — 93 с.
- Лингвистический энциклопедический словарь / гл. ред. В.Н.Ярцева. – 2-е изд., доп. - М. : Большая рос. энцикл., 2002. - 707, [2] с.
- Норман, Б.Ю.* Универсальное и специфическое в синтаксических моделях славянских языков. — Минск : Университетское, 1988. — 28 с.
- Правопис српскога језика* / Приред. М. Пешпикан, Ј. Јерковић, М. Пижурица. – Нови Сад : Матица српска, 1994. – 504 с.
- Симић, Р.* Морфонолошки процеси у српскохрватском језику: њихови узроци и последице. – Никшић: Јасен, 2002. – 385 с.
- Синтакса* савременога српског језика. Проста реченица / П. Пипер [идр.] ; у ред. М. Ивић. – Београд : САНУ, 2005. – 1142 с.
- Српски језик* на крају века / Ред. М. Радовановић. – Београд: Ин-т за српски језик: Службени гласник, 1996. – 201 с.
- Стевановић, М.* Савремени српскохрватски језик: У 2 књ. Књ. 1. — Београд: Научна књига, 1981. — 654 с.; Књ. 2: Синтакса. — Београд: Научна књига, 1979. — 854 с.
- Супрун, А.Е.* Эволюция системы частей речи в славянских языках. — Мн. : Университетское, 1988. — 48 с.
- Чумак, В.В.* Типология сказуемого в сербохорватском и восточнославянских языках. -- Киев, 1985. – 210 с.
- Hrvatska gramatika* / Е. Barić et al.; Urednik Z. Diklić et al. – Zagreb: Školska knjiga, 1995. – 684 s.
- Hrvatski jezični savetnik* / Е. Barić et al.; Urednik М. Kačić et al. – Zagreb: Institut za hrvatski jezik i jezikoslovlje, 1999. – 1660 s.
- Maretić, T.* Gramatika hrvatskoga ili srpskoga jezika. – Zagreb: Matica hrvatska, 1963. – 690 s.